

245. 3.

MEMORIE VAN TOELICHTING.

Nadat gebleken was, dat de Turksche Regeering, na de ingrijpende veranderingen, die in de afgelopen jaren in Turkije plaats hadden gevonden, er prijs op stelde, dat aan het onderhouden van geregelde diplomatieke betrekkingen het sluiten van een verdrag van vriendschap zou voorafgaan, heeft de Nederlandsche Regeering zich, evenals andere Mogendheden, daartoe bereid verklaard. Het den 16den Augustus te Angora geteekende verdrag, dat in een eerste artikel aan de vriendschappelijke betrekkingen tusschen de beide landen uitdrukking geeft, terwijl het in een tweede artikel de diplomatieke betrekkingen regelt, brengt de volledige erkenning der Turksche Republiek en hare te Angora zetelende Regeering mede en stelt tevens in een derde artikel het sluiten van nadere verdragen tot regeling der handels- en andere betrekkingen in het vooruitzicht. Zooals uit de woorden van artikel 3 blijkt, zullen die nog te sluiten verdragen beheerscht worden door de beginselen van internationaal recht op den grondslag van volkomen reciprociteit. Als zoodanig zullen zij in de plaats komen van het stelsel der capitulaties, waarvan de afschaffing ten aanzien van de bij het verdrag van Lausanne partij zijnde Mogendheden in dat verdrag werd vastgelegd.

Eene vertaling van het verdrag is als bijlage bij deze Memorie gevoegd.

De Minister van Buitenlandsche Zaken,
VAN KARNEBEEK.

245. 4.

BIJLAGE VAN DE MEMORIE VAN TOELICHTING.

VERTALING.

Nederland, enerzijds
en
Turkije, anderzijds,

Beziel met het verlangen de banden van oprechte vriendschap tusschen het Koninkrijk der Nederlanden en de Turksche Republiek te vestigen en te versterken en gelijkelijk doordrongen van dezelfde overtuiging, dat wanneer de betrekkingen tusschen de beide Staten eenmaal zijn gevestigd, deze ten goede zullen komen aan den voorspoed en

het welzijn van hunne wederzijdsche volken, hebben besloten een Verdrag van Vriendschap te sluiten en hebben te dien einde benoemd tot hunne Gevolmachtigden:

Hare Majesteit de Koningin der Nederlanden:

Zijne Excellentie **BARON VAN WELDEREN RENGERS**, Buitengewoon Gezant en Gevolmachtigd Minister van Hare Majesteit de Koningin der Nederlanden;

en

de President van de Turksche Republiek:

Zijne Excellentie **Tewfik Kiamil Bey**, Onder-Staatssecretaris aan het Ministerie van Buitenlandsche Zaken,

Die, na elkander hunne Volmachten te hebben medegedeeld, die in goeden en behoorlijken vorm zijn bevonden, tot overeenstemming zijn gekomen over de volgende bepalingen:

Artikel 1.

Er zal zijn onschendbare vrede en oprechte en voortdurende vriendschap tusschen het Koninkrijk der Nederlanden en de Turksche Republiek.

Artikel 2.

Er bestaat overeenstemming tusschen de Hooge Contracteerende Partijen om de diplomatieke betrekkingen tusschen de beide Staten te vestigen overeenkomstig de beginselen van het Volkenrecht. Zij komen overeen, dat de Diplomatieke Vertegenwoordigers van elk Harer, onder verplichting van wederkeerigheid, op het gebied van den Ander de behandeling zullen ontvangen, vastgelegd door de algemeene beginselen van het algemeen internationaal publiek recht.

Artikel 3.

Er bestaat overeenstemming tusschen de Hooge Contracteerende Partijen om de consulaire- en handelsbetrekkingen tusschen Hare wederzijdsche landen, evenals de voorwaarden van vestiging en verblijf op het gebied van elk Harer van onderdanen van de andere Partij, te regelen bij verdragen, welke Zij zich voorbehouden te sluiten overeenkomstig de regelen van het algemeen internationaal publiek recht op den grondslag eener volkomen wederkeerigheid.

Artikel 4.

Het onderhavige verdrag zal worden bekrachtigd en de bekrachtigingsoorkonden zullen te Constantinopel zoo spoedig mogelijk worden uitgewisseld. Het zal in werking treden op den vijftienden dag na de uitwisseling der bekrachtigingsoorkonden.

Ter oorkonde waarvan de wederzijdsche Gevolmachtigden dit Verdrag hebben geteekend en er hunne zegels op hebben geplaatst.

Gedaan in tweevoud te Angora, op zestien Augustus negentienhonderd vier en twintig.

(L. S.) **W. v. WELDEREN RENGERS.**

(L. S.) **Tewfik KIAMIL.**